

# PARLEMENT EUROPÉEN

## DÉLÉGATION POUR LES RELATIONS AVEC LES PAYS D'AMÉRIQUE CENTRALE

DCAM 2/05

### RÉUNION

**Mercredi 9 mars 2005**

**Salle WIC 100**

**STRASBOURG**

**à 15 heures**

### PROJET DE PROCÈS-VERBAL

1. Adoption du projet d'ordre du jour .....	2
2. Adoption du projet de procès-verbal de la réunion du 12 janvier 2005 .....	2
3. Communications du président .....	2
4. XVII <sup>e</sup> conférence interparlementaire UE/ALC .....	2
5. Voyage d'un groupe de travail de la délégation en Amérique centrale .....	3
6. Questions diverses .....	3
7. Date et lieu de la prochaine réunion .....	3

Annexe I: Liste de présence

---

Le 9 mars 2005  
LMG/nal

PV\561144FR.doc

PE 356.223

**Traduction externe**

La réunion est ouverte à 15 h 10, sous la présidence de M. OBIOLS I GERMÁ

Le président souhaite la bienvenue aux membres du corps diplomatique présents dans la salle.

**1. Adoption du projet d'ordre du jour**

Le projet d'ordre du jour est adopté.

**2. Adoption du projet de procès-verbal de la réunion du 12 janvier 2005**

Le procès-verbal de la réunion du 12 janvier 2005 est adopté.

**3. Communications du président**

Le président donne des informations sur:

- la visite de cinq présidents de parlements d'Amérique centrale et du Parlacen le 13 avril 2005 prochain
- la réunion avec l'évêque de San Marcos, au Guatemala, Álvaro RAMAZZINI. Le président suggère d'inclure une rencontre au diocèse dans la visite qu'un groupe de travail effectuera au Guatemala afin d'exprimer le soutien du PE à l'évêque menacé de mort.

Intervient le député M. FERNÁNDEZ, qui demande de participer à cette rencontre

**4. XVII<sup>e</sup> Conférence interparlementaire UE/ALC**

Le président donne des informations sur la deuxième réunion préparatoire à la XVII<sup>e</sup> conférence interparlementaire UE/ALC qui a eu lieu le 28 février 2005 à Lima. Durant la réunion, le titre général «*Juntos en solo mundo*» (Ensemble dans un seul monde) a été adopté. Durant la conférence, les sujets à traiter seront regroupés sous trois sous-titres:

- renforcement institutionnel
- relations UE/ALC
- environnement.

Chaque sujet aura deux rapporteurs, un Européen et un Latino-américain. Les contributions individuelles ou collectives seront admises.

Le président prend la parole en demandant si certains membres souhaitent rédiger ces rapports.

Interviennent les députés MM. SALAFRANCA, SCHRÖDER et BELOHORSKA sur la nécessité de convoquer une réunion entre parlementaires européens et latino-américains avant le quatrième sommet des chefs d'État ou de gouvernement qui aura lieu à Vienne en 2006, sur l'ordre dans lequel les sujets doivent être traités lors de la conférence de Lima et sur les rapporteurs.

M. SALAFRANCA se propose comme rapporteur pour le deuxième sujet et marque son accord vis-à-vis de la proposition de M. SCHRÖDER, suivant laquelle le troisième sujet sera traité en premier.

**5. Voyage d'un groupe de travail de la délégation en Amérique centrale**

Le président informe que la délégation est autorisée à ce qu'un groupe de travail se rende au Guatemala et au Panama et il ouvre l'échange de vues sur le programme.

Interviennent les députés MM. MARTÍNEZ, de GRANDES et FERNÁNDEZ sur le programme, la représentativité de l'institution à l'extérieur et les déclarations des membres durant les voyages.

Par la suite, la possibilité de se rendre à Cuba durant le second semestre est évoquée et il est décidé que ce point sera traité après la décision du Conseil relative à la position commune qui sera adoptée en juin.

**6. Questions diverses**

Néant

**7. Date et lieu de la prochaine réunion**

La prochaine réunion de la délégation aura lieu le jeudi 14 avril 2005 à 9 h 45 à Strasbourg.

\*  
\* \*

La séance est levée à 15 h 50.

**DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/LIITE RECORD  
OF ATTENDANCE/LISTA DE ASISTENCIA/LISTE DE PRESENCE/ELENCO DEI  
PRESENTI/PRESENTIELIJST/LISTA DE PRESENÇAS/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Til stede	Formandskabet/Vorstand/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di Presidenza/Mesa/Puhemiehistö/J.L. Presidium: (*) OBIOIS I GERMA (P), ROMEVA RUEDA (2VP)
Anwesend	Medlemmer/Mitglieder/Μέλη/Members/Diputados/Députés/Deputati/Leden/Deputados/Jäsenet/Ledamöter: BELOHORSKA, HEATON-HARRIS, FALBR, PAVILIONIS, PISTELLI
Παρόντες	Stedfortrædere/Stellvertreter/Αναπληρωτές/Substitutes/Suplentes/Suppléants/ Membri supplenti/Plaatsvervangers/Membros suplentes/Varajäsenet/Suppleanter:
Present	BUZEK, DE GRANDES PASCUAL, FOURTOU; KACZMAREK, LAPERROUZE; LEICHFRIED, MARTINEZ, SALAFRANCA SÁNCHEZ-NEYRA, SCHRÖDER
Presentes	
Présents	
Presenti	
Aanwezig	
Lasna	
Närvarande	
Art. 178,2	
Art. 183,3	FERNANDEZ MARTIN
Endv. Deltog/Weitere Teiln./ Συμμετείχαν επίσης/Also present Participaron igualmente/ Participaient également/ Hanno partecipato altresì/ Andere deelnemers/ Outros participantes/ Muut osallistujat/ Dessutom deltog	
(Dagsorden/Tagesordnung Pkt/Ημερήσια Διάταξη Σημεί/Point OJ/Punto OG/Agenda Punt/Ordem do dia Punto/punto orden del dia/Esityslist Kohta/ Föredragningslista punkt):	

- \* (P) = Formand/Vorsitzender/Πρόεδρος/Chairman/Président/Presidente/Voorzitter/Presidente/Puhemies/Ordförande  
(VP) = Næstform./Stellv. Vorsitz./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Vicepresidente/Varapuhemies/Ondervoorz./  
Vice-Pres./Vicepres/Vice ordförande.



